

広報 ないえ



健康と福祉のまち奈井江町

おもいやり明日へ

Kindness for Tomorrow



おもな記事

- p 2 コミュニティ・カフェスマイル オープン
- p 4 町立国保病院 受付時間等のお知らせ
- p 5 財政健全化指標
- p 7 生まれ変わる町民の足
- p12 まちのわだい

No.690
2015

10



町民集いの場 オープン！！

誰でも好きなときに来て、好きなように過ごす
ことが出来る場所として 10月1日(木) 奈井江
駅前交流プラザ「みなクル」の交流サロンの一角
にオープンしたコミュニティ・カフェ「スマイル」。
今月は、オープンしたてのコミュニティ・カフェ

について特集します。

喫茶店と何が違うの？ どんなメニューがある
の？ 色々な疑問があるかと思いますが、これを
読めば皆さんも一度は利用したくなるはず。
皆さん「スマイル」に集いましょう。

人と人とのつながりの場

コミュニティ・カフェ「スマイル」は、集まった人どうしがお互いに相手を気にかける関係を作ると共に、高齢者の閉じこもり防止や認知症の早期発見などを行うため、一昨春秋、町ナカにオープンした「みなクル」の交流エリアを活用し、町民誰もが気軽に利用できる憩いの場として創設しました。

「スマイル」では、集まった人どうしは勿論、スタッフや傾聴などを行う運営ボランティアとも談笑しながら、思い思いの時間を過ごすことができます。

また、地域包括支援センターが運営に携わりますので、心配ごとなどがありましたら、スタッフに相談をすることもでき、相談の内容によっては、支援センターの職員がカフェに出向き、お話を聞くことにしています。「役場にはちよつと行きづらい…」という人も、ぜひこの機能を利用して下さい。



最初は、1人では行きづらいという場合は、下記の「コーヒー無料券」を活用して、友だちとの待ち合わせや町内会、サークルの打ち合わせなどで、利用してみてはいかがでしょうか。

*

町ナカに新たにオープンする「スマイル」が、文字どおり、町民の笑顔であふれる場所になるよう、まずは1回、足を運んでみませんか？

まずは、一度遊びにきませんか？
右の無料券を切り取って持参した方にはコーヒー2名まで無料で提供します。

コミュニティcafe スマイル

コーヒー無料券



(1枚につき2名まで利用可能)

有効期限：平成27年12月29日まで

広報なぐさ 2015.10

営業のご案内

営業日 毎週月曜日から金曜日（祝・祭日を除く）

営業時間 午前 10 時 30 分～午後 5 時 30 分まで
※ 10 月から「みなクル」は月曜日も開館しています。

MENU

コーヒー（ホット・アイス）	100 円
紅 茶	100 円
ジュース	100 円
エビピラフ	200 円
五目釜飯	150 円
いなり寿司（2 個）	150 円
焼きおにぎり（2 個）	150 円
たこ焼き（8 個）	150 円
チョコレートタルト	150 円
チーズケーキ	200 円
今川焼	100 円
お 茶	無 料

※メニューは変更になることもあります。

お得なポイントカードを発行します。

100 円の利用で 1 ポイントが付きます。

10 ポイント貯まると 100 円分の利用券として利用できます。



本格的なマシンで
コーヒーを淹れます



時間のある方は自分の
手で挽いたコーヒーを
味わうこともできます

スマイルイベント情報

地域包括支援センターによる介護相談

10 月 9 日（金）まで

この期間は、地域包括支援センター職員が常駐して、介護に関する相談会を実施します。介護や健康に関することを気軽に相談ください。

大平まゆみ ヴァイオリン・ミニコンサート

11 月 5 日（木）午後 3 時～

札幌交響楽団コンサートマスターの大平まゆみさんのヴァイオリン・ミニコンサートを開催します。

ヴァイオリンの心地よい音色を聴きながらカフェでコーヒーを飲みゆったりとした時間を過ごしてみませんか？（入場無料）



カフェの運営を手伝っていただける「ボランティア」を募集しています。

興味のある方は、地域包括支援センター（TEL 65-2131）

または、社会福祉協議会（TEL 65-6066）までお問い合わせください。

町立国保病院

受付時間・各科担当医師

今年度から眼科の診察日が変わっています。



電 話 65-2221 FAX 65-2727

【外来受付時間】（土日祝日は休診）

	午 前	午 後	備 考
内 科	8時30分～11時30分	1時00分～4時15分	
整形外科		1時00分～4時00分	午後の診察は月・火のみ （診察は2時から）
眼 科		—————	月・水・金の午前のみ
小 児 科	—————	1時00分～3時30分	木曜日の午後のみ （診察は2時から）

【各科担当医師】（担当医師は変更となる場合があります）

			月	火	水	木	金
内 科	午前	1診	森田医師	伊佐田医師 （北大）	高島医師	森田医師	小西院長
		2診	小西院長 予約・一般	森田医師 検査日	小西院長 予約・一般	小西院長 予約・一般	森田医師 検査日
	午後	一般	高島医師	北大医師	森田医師	大平医師 （北大）	高島医師
整形外科	午 前		勝木医師	勝木医師	勝木医師	勝木医師	勝木医師
	午 後		勝木医師	勝木医師	検査日 救急・外傷の診療	検査日 救急・外傷の診療	救急・外傷の診療
眼 科	午 前		北大医師		北大医師		北大医師
小児科	午 後					砂川市立病院医師	

議会からのお知らせとお願い

これまで「広報ないえ」において、議会の一般質問等の内容を掲載してきました。

この度、町議会では町民との情報共有に努めるため、新たに「議会だより」を、年4回発行することになり、創刊号は11月1日に発行予定です。

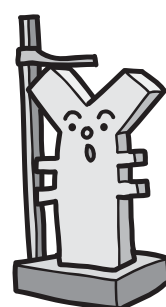
町民の皆様には、「議会だより」の配布等につきましてお手数をお掛けしますが、何卒ご協力くださいますようお願いいたします。



財政健全化指標

平成26年度決算 “健全”

財政健全化指標とは、国が定める左表の5つの指標をいいます。
自治体の財政破綻を未然に防ぐため、全国の自治体で毎年作成し、その自治体の財政健全度を公表しています。



単年度の赤字なし

①実質赤字比率

②連結実質赤字比率

⑤資金不足比率

一般会計、特別会計、企業会計すべてにおいて、単年度の赤字はありません。

○特別会計：国保、後期高齢者医療、下水道

○企業会計：病院、老人保健施設（健寿苑）、老人総合福祉施設（やすらぎの家）

計画的に借金の返済が進む

③実質公債費比率

この指標には、町が借入れを行った借金だけではなく、町が加入する消防や水道企業団、下水道、衛生、廃棄物処理、介護保険などの一部事務組合や広域連合

の借金（奈井江町分）も含めて計算します。

これまでの借金の返済（公債費の償還）を計画どおりに行っているほか、繰上償還も行っています。

将来にわたる負債が減少

④将来負担比率

町の会計、加入団体の公債費の償還が順調に進んでいることなどにより、前年度に比べて14ポイント改善しました。

町財政の今後の見通しは

前述のとおり、健全化指標は、従前同様に健全を示しています。

町では、まちづくり計画を行政運営の基本に据え、計画的に事業を実施してい

ます。その一方で、定住対策の充実や地域コミュニケーションの推進など、時代のニーズに合わせて必要な事業を適切に実施するよう努めています。

今後も、町の事業の増減や国全体の経済情勢、地方への財源配分により、単年度の指標が増減することも考えられますが、町民の皆さんのご理解とご協力のもと、健全で安定的な行財政運営を行っていきます。



指標区分		H26 決算 (H25 決算)	早期（経営） 健全化基準	財政再生 基準
健全化判断比率	①実質赤字比率	赤字なし	15%	20%
	②連結実質赤字比率	赤字なし	20%	40%
	③実質公債費比率	13.2% (13.3%)	25%	35%
	④将来負担比率	64.3% (78.3%)	350%	
	⑤資金不足比率	資金不足なし	20%	

①実質赤字比率 ②連結実質赤字比率

①は町の一般会計、②は町の全会計の1年間の赤字の状況を示すものです。

③実質公債費比率

町の全会計の公債費（借金）だけでなく、町が加入している団体（一部事務組合や広域連合）の借金を加えた額が、町財政に及ぼす負担割合を示すものです。

④将来負担比率

町の全会計、加入団体まで含めて、将来的に町が負担する債務などの状況を示すものです。

⑤資金不足比率 企業会計の赤字の比率を示すものです。

国勢調査 2015



調査票の提出はお済みですか

10月7日までに提出をよろしくお願いします



- 国勢調査は、平成27年10月1日現在、日本に住んでいるすべての人と世帯が対象です。
- 調査票には、あなたの世帯の世帯員をもれなく記入してください。
- 記入した調査票は、10月7日までに、調査員に直接提出するか、調査票と一緒に配布した郵送提出用の封筒に入れて郵送で提出してください。

※インターネット回答がお済みの方には、紙の調査票は配布いたしません。

※調査票が届いていない場合は、役場ふるさと商工課商工係（☎65-2118）にご連絡ください。

いよいよ マイナンバー制度が始まります。



いよいよ10月5日から11月末にかけて、マイナンバーが順次お手元に送付されます。
マイナンバーを有効活用するために、もっとマイナンバーのことを知りましょう。

ステップ1 マイナンバーがお手元に届きます。

マイナンバーは世帯ごとに簡易書留で届きます。まずは封筒の中身をお確かめください。
以下の3点が入ってますか？

- ①通知カード（氏名・住所・生年月日・マイナンバーが記載された紙のカード）
- ②『個人番号カード』の申請書と返信用封筒
- ③マイナンバーについての説明書

よくある質問

Q. 通知カードは何に使えるの？

A. 通知カードはあなたのマイナンバーを通知するもので、個人番号カードの申請やマイナンバーを確認する際に使います。大切に保管して下さい。なお、個人番号カードの交付を受けると通知カードは不要になりますので返納していただきます。

※ 来月はステップ2『個人番号カードの申請方法』をご案内します。

お問い合わせ 役場おもいやり課戸籍係 ☎65-2119

11月1日より公民館の閉館時間が変わります

公民館の閉館時間について、下記のとおり変更いたします。

【閉館時間】

前日の午後5時までに使用申請がない場合、閉館時間を午後6時とします。

月曜日・土曜日・日曜日については、閉館時間を午後5時とします。

※閉館時間の変更につきましては、利用を制限するものではなく、通常の使用申請を行えば午後9時まで利用可能です。皆様のご理解とご協力をお願いいたします。



お問い合わせ 教育委員会文化振興係（公民館内） ☎65-5311

生まれ変わる町民の足

10月1日 町営バスが変わります



町では、急速に高齢化が進む中、買い物や通院などの生活支援を図るため、平成25年10月から「町営バス向ヶ丘線」の路線変更と「町営バス市街地循環線」を新たに運行させ『町民の足』の拡充を図ってきました。

運行開始から2年が経過した今回、乗降調査や利用者からの意見を基に10月からルール、運行時間などを見直して運行をします。

具体的に何が変わるの？

《市街地循環線》

今まで、北と南の2系統で4便ずつ（午前と午後2便ずつ）の運行を行っていましたが、乗車状況は、1便あたり平均0.8人（北ルート0.2人、南ルート0.6人）と少なく、利用者の多くは午前中に集中している状況でした。

10月からは、利便性の向上と運行の効率化を図るため、南・北を統一して廻る1系統で、4便（午前3便、午後1便）の運行に集約して運行していきます。

《向ヶ丘線》

走行するルートの変更はありませんが、東町から本町に入る際になどに一旦、みなクルや駅前に立ち寄って欲しいとの要望を受け、途中で駅前に立ち寄るルートに変更し、利用者の利便性の向上を図ります。

また、向ヶ丘線の車両については、平成12年車で、故障が多数生じている状況

でしたので、新たな車両に更新します。

新車両は、市街地循環線で使用している14人乗りと同タイプとなっています。

《利用料金》

利用料金の変更はありませんが、向ヶ丘線と市街地循環線を乗り継ぎする場合に乗継券を発行し、運賃は半額とします。



新しい「向ヶ丘線」車両

※読み終わった後は、取り外して保管してください。

【向ヶ丘線】



【みなクル→新しいえ温泉】

	停留所名	1 便	2 便	■3 便	4 便	5 便
1	みなクル	8:33	10:20	11:55	13:25	16:05
2	奈井江駅前	8:34	10:21	11:56	13:26	16:06
3	役場・病院前	8:36	10:23	11:58	13:28	16:08
4	西5条通	8:38	10:25	12:00	13:30	16:10
5	公民館	8:40	10:27	12:02	13:32	16:12
6	14号西線	8:42	10:29	12:04	13:34	16:14
7	みなクル	8:43	10:30	12:05	13:35	16:15
8	奈井江駅前	8:44	10:31	12:06	13:36	16:16
9	東15号	8:47	10:34	12:09	13:39	16:19
10	奈井江神社前	8:49	10:36	12:11	13:41	16:21
11	寿団地	8:50	10:37	12:12	13:42	16:22
12	東2線	8:51	10:38	12:13	13:43	16:23
13	釜屋電機	8:52	10:39	12:14	13:44	16:24
14	東13号線	8:53	10:40	12:15	13:45	16:25
15	東12号線	8:54	10:41	12:16	13:46	16:26
16	東11号線	8:55	10:42	12:17	13:47	16:27
17	障がい者支援施設ないえ	8:56	10:43	12:18	13:48	16:28
18	向ヶ丘	8:57	10:44	12:19	13:49	16:29
19	二股入口	8:59	10:46	12:21	13:51	16:31
20	新しいえ温泉	9:00	10:47	12:22	13:52	16:32

【新しいえ温泉→みなクル】

	停留所名	■1 便	2 便	3 便	■4 便	5 便	6 便
1	新しいえ温泉	6:50	9:03	10:50	12:25	13:55	16:35
2	二股入口	6:51	9:04	10:51	12:26	13:56	16:36
3	向ヶ丘	6:53	9:06	10:53	12:28	13:58	16:38
4	障がい者支援施設ないえ	6:54	9:07	10:54	12:29	13:59	16:39
5	東11号線	6:55	9:08	10:55	12:30	14:00	16:40
6	東12号線	6:56	9:09	10:56	12:31	14:01	16:41
7	東13号線	6:57	9:10	10:57	12:32	14:02	16:42
8	釜屋電機	6:58	9:11	10:58	12:33	14:03	16:43
9	東2線	6:59	9:12	10:59	12:34	14:04	16:44
10	寿団地	7:00	9:13	11:00	12:35	14:05	16:45
11	奈井江神社前	7:01	9:14	11:01	12:36	14:06	16:46
12	東15号	7:02	9:15	11:02	12:37	14:07	16:47
13	奈井江駅前	7:05	9:18	11:05	12:40	14:10	16:50
14	みなクル	7:06	9:19	11:06	12:41	14:11	16:51
15	14号西線	7:08	9:21	11:08	12:43	14:13	16:53
16	公民館	7:10	9:23	11:10	12:45	14:15	16:55
17	西5条通	7:12	9:25	11:12	12:47	14:17	16:57
18	役場・病院前	7:13	9:26	11:13	12:48	14:18	16:58
19	奈井江駅前	7:16	9:29	11:16	12:51	14:21	17:01
20	みなクル	7:17	9:30	11:17	12:52	14:22	17:02

■の便は、土日祝日、12月31日～1月3日は運休

1月1日は全便運休

平成 27 年 10 月～

【保存版】奈井江町営バス 路線図・時刻表

【市街地循環線】



南町・北町 → 本町回り		
番号	停留所名	1 便
1	みなクル	8:40
2	奈井江駅前	8:41
3	南団地	8:43
4	南町 8 区	8:45
5	16 号西線	8:46
6	高校前	8:47
7	桜ヶ丘団地	8:48
8	公民館	8:50
9	北町団地	8:51
10	武市内科	8:53
11	岸本クリニック	8:54
12	町立国保病院	8:55
13	スーパーふじ	8:57
14	北門・方波見医院	8:59
15	奈井江郵便局	9:00
2	奈井江駅前	9:01
1	みなクル	9:02

本町 → 北町・南町回り				
番号	停 留 所 名	1 便	2 便	3 便
1	み な ク ル	9:55	11:00	14:40
2	奈井江駅前	9:56	11:01	14:41
15	郵 便 局	9:57	11:02	14:42
13	スーパーふじ	9:59	11:04	14:44
14	北門・方波見医院	10:00	11:05	14:45
12	町立国保病院	10:02	11:07	14:47
11	岸本クリニック	10:03	11:08	14:48
10	武 市 内 科	10:04	11:09	14:49
9	北 町 団 地	10:06	11:11	14:51
8	公 民 館	10:07	11:12	14:52
7	桜ヶ丘団地	10:09	11:14	14:54
6	高 校 前	10:10	11:15	14:55
5	1 6 号西線	10:11	11:16	14:56
4	南 町 8 区	10:12	11:17	14:57
3	南 団 地	10:14	11:19	14:59
2	奈井江駅前	10:16	11:21	15:01
1	み な ク ル	10:17	11:22	15:02

■料金 (減免対象者は半額)

大人 200 円 小人 100 円

●回数券 (11 枚綴り)

大人 2,000 円 (1,000 円)

小人 1,000 円 (500 円)

販売先: 役場 1 階戸籍窓口、バス車内

※減免対象者

(支払時に手帳を提示してください)

【ご本人】

- ・身体障害者手帳 1 種または 2 種
- ・療育手帳 A または B
- ・精神障がい者保健福祉手帳 1 ～ 3 級

【介護者 (1 名)】

- ・身体障害者手帳第 1 種
- ・療育手帳 A または B
- ・精神障がい者保健福祉手帳 1 ～ 2 級

★乗継券

2 つの路線を乗り継ぐ場合は、『乗継券』を発行し料金は半額とします。

全便土日祝日・12 月 31 日～1 月 3 日は運休

希望する物を選んで申し込み
※申込みのない物は、抽選販売終了後、先着順で販売します。

○販売会場・申込み・問い合わせ
砂川市クリーンプラザくるくる
☎ 53 - 5353

クマ出没注意！

「秋のヒグマ注意特別期間

9月5日～11月3日」

本年もキノコ採りや散策などで山に出かける機会が多くなる季節を迎えました。

秋のヒグマ注意特別期間が設定されましたので、これから秋のシーズンに、町内の山林に入ろうとする方は、周囲に気を配り、単独で山に入らず、歩くときは鳴り物などを携帯するなど、自ら安全対策に努めてください。

また、ゴミは必ず持ち帰り、山に捨てないようにお願いいたします。

○問い合わせ

ふるさと農政課農政係

☎ 65 - 2118

受講者募集

■接客英会話講座（夜間）

外国人観光客等に接遇する機会のある方を対象に、基本的な接客の英会話を習得する講座です。

詳しくは、お問い合わせ下さい。

○期間 10月19日（月）～

12月14日（月）毎週

月・木曜日（祝日を除く）

○時間 18時30分～20時30分
全16回 計24時間

○定員 15名

○受講料 12,000円（消費税・テキスト代込）

○問い合わせ

美唄地域人材開発センター

☎ 0126 - 63 - 4218

平成28年度入校生募集

国立北海道障害者職業能力開発校では、求職中の障がい者の入校生（訓練期間1年又は2年）を募集しています。

○願書受付期間

11月1日～11月20日まで
※詳しくは、当校又は最寄りの公共職業安定所までお問い合わせください。

○問い合わせ

北海道障害者職業能力開発校

☎ 52 - 2774 FAX 52-9177

飲酒運転の根絶

●飲酒運転は、車両提供、酒類提供、同乗した周辺者も処罰の対象になります！

●二日酔いも「飲酒運転」です！

●お酒を飲まないハンドルキーパーを決めましょう！

10月は町税等の納期です

町民税・道民税（第3期）
国民健康保険税（第4期）
後期高齢者医療保険料（第4期）

お近くの金融機関、または役場会計窓口で忘れずに納めてください

○問い合わせ

くらしと財務課 収納係 ☎ 65 - 2113

～なえっ子見守り隊の新規加入会員を募集します～

奈井江町教育委員会では、地域ぐるみで子どもたちを見守る活動を行っています。

なえっ子見守り隊は、「気楽に、気長に、危険なく」活動し、「登下校を見守る、話しかけ挨拶をかわす、不審者を見たら連絡する、逃げ込んだとき助ける」など、都合のつく日に一日でも活動できる方をお待ちしています。

なお同隊は、平成17年度より発足しており

ますが、既に登録されている方でも自分が会員になっていただろうか？ などご不明な点がありましたら、下記までご連絡下さい。

○問い合わせ

教育委員会教育支援係

☎ 65 - 5381



間口除雪サービス受付します

町の除雪路線に面する一戸建て住宅等（公住・アパート等を除く）にお住まいの世帯を対象に12月～3月の4カ月間、間口除雪を行います。

○対象世帯

- ①世帯員全員が、介護認定「要支援」以上、または同等の状態である高齢者世帯
- ②身障手帳1・2級を保有する単身世帯
- ③除雪に支障のある70歳以上の老人世帯
- ④ ①～③に該当する世帯のうち、町民税非課税世帯で、町内に扶養義務者がいない世帯

○利用者負担金

- ・生活保護世帯や準要保護世帯 無料
- ・世帯員全員の年間収入合計額が200万円未満の世帯 8,000円
- ・世帯員全員の年間収入合計額が200万円以上の世帯 16,000円

○申込み おもいやり課 福祉係 ☎ 65 - 2119

10月19日（月）より
受付開始

I-Box

福祉灯油の助成申請

灯油価格の変動で冬期間の生活に影響を及ぼす低所得者世帯において、経済的負担を低減するため、灯油購入にかかる経費の一部を助成します。

○**助成条件** 生活保護世帯に準ずる程度の世帯(生活保護世帯、長期入院者、社会福祉施設等入所者は、該当になりません)

○**申請先** 地元の民生委員(役場での受付も可能ですが、申請後、民生委員が収入等の調査に伺いますので、年金の改定通知など、収入が確認できるものをご用意下さい。)

○**申請期限** 10月30日(金)まで
※期日厳守

○**問い合わせ** おもいやり課
福祉係 ☎ 65-2119

全町ミニバレーボール大会

競技は男女別に行います。友人同士でチームを組んで、ふるってご参加ください。

○**日時**
11月8日(日) 8時30分～

○**場所** 体育館

○**対象者** 中学生以上の町民、町内勤務者
1チーム6人以上10人以内(男女別)

○**申込み** 10月23日(金)までに教育委員会 文化振興係(公民館内)へお申し込みください。
☎ 65-5311 FAX 65-5314

守り、活かせ！

農地パトロール

町農業委員会では、10月を農地パトロール月間として、農業委員会委員が町内を巡回し、無断転用など不適切な農地利用の是正に

努めます。

○**問い合わせ**
農業委員会 ☎ 65-2118

水道企業団職員募集

平成28年度職員採用の試験を次のとおり行います。中空知広域水道企業団は、地方自治法に定める特別地方公共団体であり、職員は地方公務員の身分を有します。

○**募集期間**
10月2日(金)～16日(金)

○**試験日** 11月1日(日)

○**職種** 技術職員、一般事務職員
若干名

○**応募資格** 企業団ホームページをご覧ください。下記へお問い合わせください。

○**提出書類** 願書・履歴書(当企業団が交付)・卒業証明書・成績証明書・本人の住所・氏名を記載したハガキ

○**問い合わせ**
中空知広域水道企業団
☎ 53-3840
ホームページアドレス
<http://www.nakasorachi-kousui.jp>

一日合同行政相談

行政相談、心配ごと相談、介護保険住民相談を合同で行います。
相談は無料です。

年金、介護、金銭問題、どんなことでも、お気軽にご相談ください。

○**日時** 10月21日(水)
9時～12時

○**場所** 文化ホール

○**問い合わせ** まちづくり課
企画広報係 ☎ 65-2112

合併処理浄化槽の設置

町では農村地区等の水洗化を進めるため、合併処理浄化槽の設置事業を行っています。

2015年 交通事故発生状況	
(9月20日現在 ()は前年比)	
人身事故	発生 4件 (±0)
	傷者 5人 (+1)
	死者 0人 (-1)
物損事故	発生 68件 (-25)
死亡事故ゼロ連続日数	523日

来年度に新築予定のある方や、既存住宅に設置を希望される方は下記までお申し込み下さい。

※トイレ内部の改修に係る費用を金融機関より無利子で融資を受けられる制度もありますので、ご相談ください。

○**受付期間** 11月30日(月)

○**申込み** まちなみ課土木係
☎ 65-2116

水道料金

下水道使用料の減免

町では水道料金・下水道使用料の減免制度があります。

○**申請対象者**

- ・生活保護世帯
- ・ひとり親世帯(父子世帯含む)
- ・70歳以上の老人世帯
- ・身体障がいの方が1級の方の収入により生計を維持している世帯

○**条件** 前年の所得税の課税額が10万円以下の世帯

○**減免額** 水道料金・下水道使用料それぞれの基本料金から216円が減額されます。

○**申込み・問い合わせ先**
まちなみ課管財環境係
☎ 65-2116

リサイクル品抽選販売

ごみとして出された家具や生活用品の抽選販売を行います。

○**抽選・販売日時**

11月15日(日) 13時～

○**申込期間** 10月31日(土)～11月7日(土) 8時30分～16時30分 (11月2日は除く)

○**対象** 砂川地区保健衛生組合構成市町(砂川市・歌志内市・上砂川町・奈井江町・浦臼町)の住民で小学生以上の方

○**申込方法** 事前に会場に行き、

認定こども園で収穫祭 (9/16)

認定こども園の畑で、今年の春に民生・児童委員と園児が植えたジャガイモや枝豆、ミニトマト、サツマイモなどの野菜の収穫を行いました。

園児たちは、民生委員さんに手伝ってもらい、土の中から掘り起こした大きなジャガイモに歓声をあげながら一緒に収穫作業をしました。その後、みんなで野菜がたっぷり入った豚汁を食べました。



町へ多額の寄付

9月10日、前道議会議員の北準一氏(白山3区)から、「お世話になった町のために役立ててください」と100万円のご寄付をいただきました。北準一氏は、平成15年の初当選以来、3期12年間の永きに亘り北海道議会議員を務めました。

図書館つうしん

☎ 65 - 5311 <http://db.net-bibai.co.jp/naie/>

中空知広域圏行事 おはなしカーニバル

と き 10月31日(土) 12時30分～15時30分

ところ 滝川市 國學院大学北海道短期大学部 2階にて

國學院学生によるよみきかせや手遊び、布絵本の展示など楽しい企画がいっぱい! ゲスト公演として「風船の魔法使い」エリサさんのバルーンアートショーも行います。入場無料です。ぜひご参加ください。

読書週間 子ども向け行事

11月1日(日) 11時～12時

図書館幼児室にて

よみきかせや工作などを行います。詳しい内容などは図書館や児童関連施設に掲示されるポスター等をご覧ください。

おすすめの一冊 幼児よみきかせ向け

「ほんととスイカ」

昼田 弥子 文 高畠 那生 絵



イトウくんが歩いているとイカに出会いました。イカは「俺はスイカだ。スを落としてしまったのだ」と言いますが・・・? 言葉遊びが楽しい絵本です。

4～5歳くらいから。

おすすめの一冊

「タッグ 私の相棒」

日本推理作家協会 編



今野敏、柴田哲孝ら人気作家7人の作品による警察小説アンソロジーです。

人気シリーズのスピノフ作品などもあるので、ファンにはおすすめ!

*貸出中のときは予約してください。



熱く燃えた2日間 (8/28.29)

奈井江中学校第46回学校祭が開催されました。

2日目の一般公開日は、多くの保護者、地域の人々が訪れる中、吹奏楽部のももクロやアニメソングなど、テンポの良い曲で幕が開けました。

その後も、ステージ発表やクラス対抗合唱コンクールなどで盛り上がり、仲間との絆を深めた2日間でした。

備えあれば憂いなし (9/1)

「防災の日」の9月1日、奈井江小学校にて奈井江町災害避難訓練を行いました。休み時間に震度6の地震が発生したとの想定で行われ、先生が教室にいないなか子どもたちはアナウンスに従って真剣な表情で避難していました。その後、土のう作り体験や初期消火訓練なども行いました。

災害は忘れた頃にやってきます。皆さんもお住まいの地域で自主防災組織の結成を検討してみませんか。



認定子ども園で人形劇 (9/8)

札幌法務局滝川支局が進める「人権思想の啓発活動」の一環として、認定こども園「はぐくみ」の園児を対象とした人形劇が上演されました。

滝川市婦人会のメンバーによる「どうぶつ村の音楽隊」は、いじめっこのオオカミが音楽会をきっかけに友だちのことを大切にする様子が描かれています。

園児たちは、動物たちの演奏に合わせて歌ったり拍手を送りながら友だちへの思いやりの気持ちを学びました。

いつまでもお元気で (9/12)

町主催の敬老会が公民館で開催され、181名のお年寄りにご参加いただき、お祝いをしました。

今年の対象者(80歳以上の方)は778名です。

白寿(3名)、米寿(41名)や金婚のご夫婦(15組)に町長からお祝い状と記念品を手渡されたほか、余興では認定子ども園の園児による可愛い踊りのほか、日本舞踊や民謡を楽しみました。



おいしいお米ができました (9/16)

奈井江小学校の5年生38名が、春に植えた「ゆめぴりか」の収穫を行いました。

子どもたちは季節外れの強い日差しの中にも負けず、汗を流しながら4aの田んぼに植えられた稲を鎌を使って刈り取っていました。

収穫したお米は、お世話になった地域の人たちと一緒に食べる予定をしています。

かしこく食べよう！おやつの話



おやつは、日常生活の楽しみの1つですが、食べ過ぎてしまうとエネルギーや油の過剰摂取に繋がってしまいます。そこで今月はおやつを正しく食べるためのお話を掲載します。

おすすめの量はどれくらい？

おやつの量の目安は個人によって変わりますが、1日に約200kcal以内が目安となっています。

＜200kcalのおやつの例＞

- ・アイスクリーム 小1個
- ・ショートケーキ 1/2個
- ・どら焼き 1個
- ・せんべい 2枚 など

食べるのにおすすめの時間は？

おやつは3時ごろに食べるのが適していると言われています。なぜかという、午後3時から4時にかけては、食べたものから脂肪を作るB-MAL1(ピーマルワン)という物質の分泌が少なくなるからです。

昔からの「3時のおやつ」という言葉は、実はとても理に合っているのです。

おすすめのおやつは？

おやつというと菓子類を想像しがちですが、ヨーグルトや果物、和菓子などは比較的エネルギーが控えめですし、アーモンドなどのナッツ類は、腹持ちがよくおすすめのおやつです。

ただし、どんなおやつでも、食べ過ぎはくれぐれも注意しましょう。



秋の味覚をおやつに！

【問い合わせ】保健センター ☎ 65 - 2131

介護予防いろいろ

平成27年10月からスタート！ 介護予防・日常生活支援総合事業

■介護予防・日常生活支援総合事業のここが良い！

これまで介護サービスを利用するには、認定審査会で要支援状態から要介護状態の判定を受ける必要があり、74項目にわたる認定調査や主治医意見書を医療機関に依頼するなどの手続きから、1カ月程度の時間が必要でした。

10月からスタートする「介護予防・日常生活支援総合事業」では、既に要支援認定を受けている方のほか、要支援認定を受けていなくても心身に関する25項目の調査で一定の基準を満たした場合に「ホームヘルパー」や「デイサービス」を利用できるようになり、手続きが簡易になります。

これまで、要支援認定を受けてサービスを利用している方は、これまでどおり利用することができます。



■介護保険制度やサービス利用に関して相談したいときは…

奈井江町は、一人ひとりの生活に合わせた柔軟なサービスを気軽に利用できる環境を充実していきます。また、高齢者の皆さんが住み慣れた地域で安心して生活できるように、様々な相談や支援を行っています。どうぞお気軽にご相談ください。

【問い合わせ】地域包括支援センター ☎ 65 - 2131

人のうごき

おたんじょう おめでとう

山瀬 喜生くん (優輝さん) 大2
早さん

佐藤 瞬太くん (利典さん) 南6
可奈さん

いつまでも お幸せに

(山中 智文 さん) 南6
鎌倉 有佐 さん

おくやみ申し上げます

佐々木 賢明さん(79歳) 東4

桃木 トシ子さん(90歳) 北4

大友 サヨさん (88歳) 南3

ご厚志ありがとうございました

【地域振興基金】

兵庫県川西市 林 裕子さん

北町4区 桃木 良子さん

滝川市 桃木 めぐみさん

ねんきん つうしん

国民年金保険料の追納を
お勧めします

■免除された期間の国民年金保険料を追加で支払いたいとき

国民年金保険料の免除(全額免除・一部免除・法定免除)、若年者納付猶予、学生納付特例の承認を受けられた期間がある場合、保険料を全額納めた方と比べ、老齢基礎年金(65歳から受けられる年金)の受け取り額が少なくなります。

そこで、これらの期間の保険料は、将来受け取る年金額を増額するために、10年以内であれば遡って古い月分から納める(追納する)ことができます。

ただし、免除等の承認を受けられた期間の翌年度から起算して3年度目以降の追納の場合、当時の保険料額に一定の加算額が上乗せされます。

■追加で保険料を支払うときの注意点は

- 一部免除を受けた期間は、残りの納付すべき保険料が納付されていなければ追納はできません。
- 「法定免除・申請免除期間」が「若年者納付猶予・学生納付特例期間」より古い(先に経過した)月分である場合は、どちらを優先して納めるか本人が選択できます。
- 「若年者納付猶予・学生納付特例期間」の中では、先に経過した月分から納めることになります。
- 「法定免除・申請免除期間」の中では、先に経過した月分から納めることになります。

■追納には申込みが必要です

砂川年金事務所でお申込みください。

追納が承認された場合は、通知書と納付書がお手元に送付されます。

【問い合わせ】 砂川年金事務所

☎ 52 - 2144

役場おもいやり課戸籍係

☎ 65 - 2119

人口動態

総人口 5,763人(5,766人)

男 2,712人(2,711人)

女 3,051人(3,055人)

世帯数 2,913戸(2,911戸)

9月20日現在()は8月末

今月の表紙



「奈井江小学校稲刈り体験」(9/16)
春に手作業で田植えをした「ゆめぴりか」が収穫の時を迎えました。普段何気なく食べているお米がどのように作られているのか知ることができました。



作品コーナー「ないえ俳句会」

ふるさとの大きな水車鬼やんま

中谷 麗子

秋祭今日は半ドン明日全休

三本 悦子

大海に向くとんぼの目祝津港

吉川 節子

おねだりのふたたびみたび子供みこし

加藤ハツエ

水道 についての
お問い合わせは…

中空知広域水道企業団

フリーアクセス
通話料金無料) オイシイミズ

080-080-01432
TEL.53-3831 FAX.53-2126

奈井江営業所(奈井江町役場1階)
TEL 65-2116
料金のお支払いには、
便利な口座振替を

ほくもんフリーローン『まねき猫』借換もOK
ご融資金利 年5.0%、年7.0%、年9.0%、年14.0%
(固定金利・保証料含む、平成27年4月1日現在)
※さらに、お取引内容によって上記金利より年0.20%優遇いたします。
※ご融資金利は保証会社の審査のうえで決定させていただきます。

- ・ご融資額 500万円以内
- ・ご利用期間 10年以内

※融資条件を変更する場合は、手数料がかかる場合があります。
※保証会社の審査によって、ご希望に添えない場合があります。
※詳しくは当金庫本店窓口にお問い合わせ下さい。

ほくもんローンプラザ
「まねき猫」
土日相談OK
火・水・祝祭日休業
フリーダイヤル
0120-954611

北門信用金庫 奈井江支店 ☎ 65-2311

皆様のかかりつけ薬局として
ご利用ください

ポプリ薬局 奈井江店
本町5区 TEL: 66-3788
FAX: 66-3787

そらぶちキッズキャンプ 掲示版
第56回: 故ボール・ニューマン氏生誕90周年
今年、そらぶちキッズキャンプが準会員となっている「シリアスチルドレンズネットワーク」の創設者で、俳優であった故ボール・ニューマン氏の生誕90周年を迎えます。
下記の日程で開催されるイベント時に、故ボール氏の記念展示を行う予定です。みなさんのご来場をお待ちしています。
○日時: 10月4日(日) 10時~15時
○場所: そらぶちキッズキャンプ

応援します! そらぶちキッズキャンプ
プレミアム商品券取扱店
有限会社 永友商事
北町6区 ☎ 65-6251

屋根・壁・各種板金・サイディング・工事請負

上嶋板金店

本町9区 (役場となり)
☎ 65-2528・FAX 65-3518

洋服注文仕立 背広・ビジネス スーツ・礼服・婦人服・他
ホームヘルパーのいる店

テーラーきただ
しんせつ ていねい **町のお針箱**

直し物 ◎紳士服 ◎婦人服 ◎男女学生服
◎他色々 (お気軽にご相談下さい)
詳しくは、ホームページをご覧ください ▶▶▶
お電話1本でお伺いいたします。
北町2区 ☎・FAX 65-4497

スーパー乗るだけセット
車両本体、車検、税金(5年分)、車検・点検費用、
エンジンオイルなど、コミコミの自動車リース
しかも、24時間365日レッカーサービス付き!

例えば… アルトF(4WD) なら
月々¥12,390 ボーナス¥63,000 (年2回)
あとはガソリンを入れて乗るだけ!

(有)オートサービス梅本 北町1区 ☎ 65-2763

カラーシミュレーションで塗る前に
写真で完成がわかる。

杉下塗装工業 **塗装看板**

南町7区 ☎ 65-6030 FAX 65-6040

新しい温泉 イベントカレンダー

日	月	火	水	木	金	土
〈お問い合わせ〉 (株)新しい温泉 ☎ 65-3232				1	2	3 温泉ファン感謝デー 種の日
4 種の日 ランチバイキングの日	5	6	7 低料金 大人380円 子供260円	8	9	10 種の日
11 種の日 ランチバイキングの日	12 体育の日 温泉ファン感謝デー	13	14 低料金 大人380円 子供260円	15	16	17 温泉ファン感謝デー 種の日
18 種の日 ランチバイキングの日	19	20	21 低料金 大人380円 子供260円	22 夫婦の日 スタンプ4個	23 一般入館者 スタンプ2個	24 種の日
25 種の日 ランチバイキングの日	26	27	28 低料金 大人380円 子供260円	29	30	31 温泉ファン感謝デー 種の日

◎種の日 各種種類 100円現金還元
◎ランチバイキングの日 10回利用で1回無料サービス
◎温泉ファン感謝デー (第1・3・5土曜日) 栗ご飯・茶碗蒸し(持ち帰り) + 入館料1,000円



北海道新幹線 2016年3月26日開業決定!!

空知 新幹線のページ

検索